AUSLEGESCHRIFT 1104 641

St 14755 VIII d/21 h

ANMELDETAG: 10. FEBRUAR 1959

BEKANNTMACHUNG DER ANMELDUNG UND AUSGABE DER

AUSLEGESCHRIFT: 13. APRIL 1961

Die Erfindung bezieht sich auf einen Schweißapparat zum Innenschweißen von zusammenstoßenden Rohren.

Ein bekannter Schweißapparat für diesen Zweck weist ein Rahmenwerk auf, welches in dem Rohr lösbar befestigt werden kann und in welchem das eigentliche Schweißaggregat in einer zur Rohrachse senkrechten Ebene drehbar gelagert ist, damit die unter Drehung der Rohre stattfindende Schweißung stets an dem untersten Punkt der zu verbindenden Rohre statt- 10 findet.

Der bekannte Schweißapparat muß vor dem Zusammenschieben der Rohre in dem einen Rohrende befestigt und ausgerichtet werden, und eine Korrektur der Einstellung ist nach dem Zusammenschieben 15 der Rohre nicht mehr möglich. Nun ist es aber beim Zusammenschweißen von schweren dicken Rohren, für welche der bekannte Apparat bestimmt ist, kaum zu vermeiden, daß beim Zusammenschieben stärkere Stöße auftreten. Unter diesen Umständen ist keine 20 Gewähr dafür gegeben, daß die Einstellung des bekannten Schweißapparates beim Auftreten solcher Stöße erhalten bleibt, und es besteht auch keine Möglichkeit, eine solche Abweichung nachträglich zu kor-

Des weiteren wird bei dem bekannten Schweißapparat die im wesentlichen vertikale Lage der Schweißelektrode nur durch die Schwerkraft aufrechterhalten. Es besteht somit die Gefahr, daß die Schweißelektrode beispielsweise durch Schwankungen 30 der Lagerreibung, durch eine Änderung der Geschwindigkeit, mit der die Rohre gedreht werden, oder durch Erschütterungen der zu verschweißenden Rohre od. dgl. in Schwingung versetzt wird, wodurch die Qualität der zustandekommenden Schweißung leiden 35 kann.

Zur Vermeidung der vorstehend genannten Schwierigkeiten wurde bereits vorgeschlagen, einen Schweißapparat der oben beschriebenen Art so auszugestalten, daß das Rahmenwerk in dem Rohr fahrbar und mit 40 Einrichtungen versehen ist, die seine Arretierung gegenüber dem Rohr bewirken, daß das Schweißaggregat gegen das Rahmenwerk in Achsrichtung und radial verschiebbar ist und daß Einrichtungen zum gegenüber dem Rahmenwerk vorgesehen sind.

Beim Schweißen mit dem vorgeschlagenen Schweißapparat werden sowohl die Rohre für sich als auch das Schweißaggregat gegenüber dem sich mit den Rohren drehenden Rahmenwerk in Drehung versetzt, 50 wodurch die Schweißstelle ohne die Gefahr eines Pendelns der Schweißelektrode stets am untersten Punkt der Rohre gehalten wird. Dadurch, daß bei dem vorgeschlagenen Schweißapparat das Rahmen-

Schweißapparat zum Innenschweißen von zusammenstoßenden Rohren

Anmelder: Richard C. Stanley, Gadsden, Ala. (V. St. A.)

Vertreter: Dipl.-Ing. E. Prinz und Dr. rer. nat. G. Hauser, Patentanwälte. München-Pasing, Bodenseestr. 3 a

Beanspruchte Priorität: V. St. v. Amerika vom 13. August 1958

Richard C. Stanley, Gadsden, Ala. (V. St. A.), ist als Erfinder genannt worden

werk in dem Rohr fahrbar und mit Einrichtungen versehen ist, die seine Arretierung gegenüber dem Rohr bewirken, ist es nicht notwendig, eine Einstellung des Schweißapparates vor dem Zusammenschieben der Rohre vorzunehmen, die dann durch die Stöße beim Zusammenschieben wieder verändert werden kann. Infolge der Verschiebbarkeit des Schweißaggregates beim vorgeschlagenen Schweißapparat gegenüber dem Rahmenwerk in radialer Richtung wird das Einfahren des Rahmenwerkes in das Rohr wesentlich erleichtert, und die axiale Verschiebbarkeit des Schweißaggregates gegenüber dem Rahmenwerk gestattet sowohl eine Feineinstellung der Schweißelektrode gegenüber der zu legenden Schweißnaht in axialer Richtung nach dem Arretieren des Rahmenwerkes in dem Rohr als auch korrigierende Veränderungen dieser Einstellung während des Schweißens.

Gegenüber dem vorgeschlagenen Schweißapparat Drehen und zum axialen Verschieben des Aggregates 45 unterscheidet sich nun der erfindungsgemäße Schweißapparat dadurch, daß die Arretiereinrichtungen und die Einrichtungen zum Drehen und axialen Verschieben des Schweißaggregates gegenüber dem Rahmenwerk fernsteuerbar sind, daß eine ferngesteuerte Einrichtung zum radialen Verschieben des Aggregates gegenüber dem Rahmenwerk vorhanden ist und daß an dem Aggregat eine Fernsehkamera befestigt ist, deren Objektiv auf die Schweißstelle gerichtet ist.

Wenn der erfindungsgemäße Schweißapparat mit einer kraftbetätigten Vorrichtung am Rahmenwerk zum axialen Bewegen des Rahmenwerkes in entgegengesetzten Richtungen ausgestattet wird, dann kann gemäß einem weiteren Merkmal der Erfindung auch diese kraftbetätigte Vorrichtung fernsteuerbar eingerichtet werden.

Der erfindungsgemäße Schweißapparat eignet sich insbesondere zum Innenschweißen zusammenstoßender Rohre, die solche Abmessungen aufweisen, daß 10 der Schweißapparat von außen nicht zugänglich ist und die Schweißstelle sich einer direkten Beobachtung

entzieht.

Fernsehaugen zum Beobachten von Arbeitsvornicht zur Beobachtung der Schweißstelle bei einem Schweißapparat zur Innenschweißung von Rohren

Eine Fernbeobachtung der Schweißstelle beim Schweißen von Rohren ist bisher nur im Zusammen- 20 hang mit Schweißapparaten zum Anlegen von Rohrlängsnähten bekannt. Die Fernbeobachtung der Schweißstelle findet dort mit Hilfe eines im Inneren des Rohres ortsfest und starr angeordneten, das von der Schweißstelle ausgehende Licht in Achsrichtung 25 umlenkenden Spiegels statt, der mittels eines Fernrohres von außen beobachtet wird. Diese bekannte Vorrichtung kann zum Beobachten der Schweißstelle beim Anlegen einer inneren Stoßnaht zwischen zusammenstoßenden Rohren nicht verwendet werden, da 30 bei den Rohren kein Längsspalt vorhanden ist, der zum Anbringen der bekannten Spiegelvorrichtung erforderlich ist.

Eine beispielsweise Ausführung der Erfindung zeigt die Zeichnung, und zwar ist

Fig. 1 eine halbschematische Seitenansicht des in den zusammenzuschweißenden Rohrabschnitten befindlichen erfindungsgemäßen Schweißapparates,

Fig. 2 eine Seitenansicht des in dem zu schweißenden Rohr angeordneten erfindungsgemäßen Schweiß- 40 apparates, wobei das Rohr im Vertikalschnitt dargestellt ist.

eine Draufsicht auf den in dem zu Fig. 3 schweißenden Rohr angeordneten erfindungsgemäßen

Fig. 4 ein vertikaler Querschnitt entlang der Linie 4-4 der Fig. 2 in Richtung der Pfeile gesehen, die den erfindungsgemäßen Schweißapparat in End-

Fig. 5 ein vertikaler Querschnitt entlang der Linie 5-5 der Fig. 2 in Richtung der Pfeile gesehen,

Fig. 6 eine teilweise, vergrößerte Draufsicht auf einen Teil des erfindungsgemäßen Schweißapparates,

Fig. 7 eine teilweise Seitenansicht der in Fig. 6 55 dargestellten Vorrichtung,

Fig. 8 ein vertikaler Querschnitt entlang der Linie 8-8 der Fig. 2 in Richtung der Pfeile gesehen,

Fig. 9 ein vergrößerter teilweiser Querschnitt entlang der Linie 9-9 der Fig. 2 in Richtung der Pfeile 60

Fig. 10 ein teilweiser Längsschnitt entlang der Linie 10-10 der Fig. 9 in Richtung der Pfeile gesehen

Fig. 11 eine halbschematische Darstellung der einen 65 Teil der Erfindung bildenden hydraulischen Kreise.

In der Zeichnung sind in den verschiedenen Figuren gleiche Teile mit gleichen Bezugszeichen bezeichnet. Das Bezugszeichen 20 bezeichnet ganz allgemein einen erfindungsgemäßen Schweißapparat zum Innen- 70 platten 50 befestigt, die sich nach hinten erstrecken

schweißen von Rohren, welcher unter Beobachtung der Schweißstelle mittels eines Fernsehauges fernsteuerbar ist.

Der Schweißapparat 20 dient dazu, Rohrabschnitte 5 21, 22 bei 23 innen zusammenzuschweißen. Der Rohrabschnitt 22 ist auf mehreren Rollen 24 drehbar gelagert, während der Rohrabschnitt 21 von mehreren Rollen 24 getragen wird, die auf einem in Längsrichtung beweglichen Wagen 25 montiert sind. Die Rollen 24 schaffen eine Einrichtung zum Drehen der Rohrabschnitte 21, 22 während des Schweißvorganges.

Der Schweißapparat 20 enthält einen mittleren zylindrischen Rahmenteil 26, der mehrere sich in radialer Richtung erstreckende Arme 27 aufweist, die an ihm gängen sind zwar bekannt, doch wurden diese bisher 15 befestigt sind und sich von ihm aus nach außen erstrecken. Die Arme 27 haben in Umfangsrichtung einen gleichmäßigen Abstand voneinander, und jeder Arm 24 trägt einen sich in Längsrichtung erstreckenden, im wesentlichen rechteckigen Träger 28. Jeder Träger 28 ist mit einem sich radial nach innen erstreckenden, im wesentlichen rechteckigen Stutzen 29 ausgestattet, der teleskopartig über den Arm 27 geschoben ist. Die Stutzen 29 sind an den Armen 27 durch Bolzen 30 gesichert, so daß die Träger 28, falls erwünscht, ausgetauscht werden können. An einem Ende der Träger 28 ist mittels Bolzen 32 ein Ring 31 befestigt, während ein zweiter Ring 33 parallel zu dem Ring 31 mittels Bolzen 34 am gegenüberliegenden Ende der Träger 28 angebracht ist.

Die untersten Träger 28 tragen nahe ihren entgegengesetzten Enden Rollen 35, die auf Wellen 36 montiert sind, welche sich durch ausgefluchtete Schlitze 37, die an den gegenüberliegenden Seiten der Träger 28 gebildet sind, nach außen erstrecken. Die Wellen 36 sind in U-förmigen Gabeln 38 gelagert, welche an Blattfedern 39 befestigt sind, die mittels eines Bolzens 40 an dem Träger 28 angebracht sind.

An den gegenüberliegenden Enden der Träger 28 sind einstellbare Zentrierstifte 41 befestigt, deren Ende 42 aus der Unterseite des Trägers 28 in einstellbarer Weise herausragt.

Der oberste Träger 28 ist an jedem Ende mit einem hydraulischen Zentrierkolben 43 versehen, der so ausgerichtet ist, daß er mit der Innenseite des Rohr-Schweißapparat, wobei das Rohr im Horizontalschnitt 45 abschnittes 21 in Berührung treten kann. Die untersten Träger 28 werden normalerweise von den Rollen 35 getragen, damit die Schweißvorrichtung im Rohr 21 verfahren werden kann. Bei der Betätigung der hydraulischen Zentrierkolben 43 bewegen sich die Rollen 35 in den Schlitzen 37 aber nach oben, bis die Enden 42 der Zentrierstifte 41 mit dem Rohrabschnitt 21 in Berührung kommen, um die Träger 28 und die Ringe 31, 33 gegenüber dem Rohrabschnitt 21 sicher festzulegen.

Der Ring 33 trägt zwei sich nach hinten erstreckende horizontale Montageblöcke 44, die mit Abstand voneinander parallel verlaufen und eine Querwelle 45 drehbar lagern. An der Welle 45 sind im Abstand voneinander zwei gummibereifte Räder 46 angebracht, welche mit der Innenseite des Rohrabschnittes 21 in Berührung stehen. Eine sich von dem Ring 33 nach außen erstreckende Konsole 48 trägt einen Elektromotor 47, der mit der Welle 45 über ein Getriebe 49 verbunden ist.

Eine Drehung des Elektromotors 47 bewirkt eine Drehung der gummibereiften Räder 46 in der einen oder anderen Richtung.

Am oberen Ende des Ringes 33 sind zwei im Abstand voneinander angeordnete parallele Montage-

und über den Montageblöcken 44 liegen. Zwischen den Montageblöcken 50 ist ein gummibereiftes Rad 51 auf einer Achse 52 drehbar gelagert. Das gummibereifte Rad 51 steht gegenüber den gummibereiften Rädern 46 mit der obersten Stelle der Innenseite des Rohrabschnittes 21 in Berührung.

Ein Stück hinter dem Ring 33 ist ein Kontaktring 53 angeordnet, der mit dem Ring 33 axial ausgefluchtet ist. Der Kontaktring 53 wird von zwei sich nach hinten erstreckenden Platten 54, 55 getragen, die 10 an ihren vorderen Enden an dem zylindrischen Rahmen 26 befestigt sind.

An der Oberseite des zylindrischen Rahmens 26 sind zwei im Abstand angeordnete parallele Tragarme 56 befestigt, die sich von dem Rahmen nach 15 hinten erstrecken. Zwischen den Tragarmen 56 ist ein Schneckentrieb 57 angeordnet, der in den Tragarmen drehbar gelagert ist. Ein Elektromotor 58 ist an einem Getriebe 59 befestigt, das an der Platte 55 angebracht ist. Das Getriebe 59 treibt den Schnecken- 20 trieb 57 an, so daß der Schneckentrieb 57 auf eine Drehung des Elektromotors 58 hin gedreht wird.

Durch den zylindrischen Rahmen 26 geht eine Hohlwelle 60 hindurch, welche auf Lagern 61 drehbar gelagert ist, die an den entgegengesetzten Enden des 25 Rahmens angeordnet sind. Die Hohlwelle 60 ist aus einem noch anzugebenden Grund an ihrem vorderen Ende mit einem Flansch 62 versehen. Auf die Hohlwelle 60 ist ein Stirnzahnrad 63 aufgekeilt, das, wie am besten aus Fig. 8 zu ersehen, mit dem Schnecken- 30 trieb 57 kämmt. Eine Drehung des Schneckentriebes 57 bewirkt somit eine Drehung der Hohlwelle 60.

Die Hohlwelle 60 ragt an ihrem hinteren Ende über den Ring 33 hinaus. Mit dem Kontaktring 53 steht ein zweiter Kontaktring 65 in Berührung, der eine 35 zvlindrische Nabe 66 aufweist, die sich von ihm aus nach hinten erstreckt und fest auf dem hinteren Ende der Hohlwelle 60 aufgesetzt ist. An dem Kontaktring 65 und der Nabe 66 ist das vordere Ende eines sich in Längsrichtung erstreckenden horizontalen U-Trä- 40 gers 67 durch Schweißen befestigt. Auf dem U-Träger 67 ist eine Schweißdrahthaspel 68 drehbar gelagert. Am hinteren Ende des U-Trägers 67 ist zur Halterung eines Handgriffes ein drehbares Verbindungsstück 69 befestigt. Mit dem Kontaktring 65 sind 45 mehrere Leiter 71 elektrisch verbunden, die mit den Ringen 72 auf dem Kontaktring 53 in Gleitberührung stehen.

Auf einem der Tragglieder 28 ist eine hydraulische Pumpe 73 angebracht, die durch einen Elektromotor 50 74 angetrieben wird.

An dem Flansch 72 ist mittels Bolzen 76 ein Montagekopf 75 starr, aber lösbar befestigt. Der Montagekopf 75 trägt mehrere parallele zylindrische Vorsprünge 77, die horizontal verlaufen und mit seit- 55 lichem und vertikalem Abstand an dem Montagekopf befestigt sind. Am oberen Rand des Montagekopfes 75 ist aus einem noch anzugebenden Grund eine abstehende Öse 78 angebracht.

Parallel zum Montagekopf 75 ist eine bewegliche 60 Platte 79 angeordnet, die mit mehreren sich horizontal nach hinten erstreckenden parallelen Achsen 80 ausgestattet ist, die mit gegenseitigem Abstand an ihr befestigt und in den zylindrischen Vorsprüngen 77 gleitbar montiert sind. An der beweglichen Platte 79 65 ist mittels eines Bolzens 82 eine vertikale Platte 81 starr befestigt. Die vertikale Platte 81 weist eine abstehende Öse 83 auf, die mit der Öse 78 fluchtet und eine mit Gewinde versehene Bohrung 84 aufweist, die

bohrung 84 ist eine Gewindespindel 85 hindurchgeschraubt, deren Ende 86 einen kleineren Durch-

messer hat und in der Öse 78 in Längsrichtung feststehend drehbar gelagert ist. An dem entgegengesetzten Ende der Spindel 85 ist ein Kettenrad 87 befestigt.

An dem Montagekopf 75 ist ein Tragarm 89 angebracht, der einen Elektromotor 88 trägt. Der Elektromotor 88 weist ein Kettenrad 90 auf, das mit dem Zahnrad 87 ausgefluchtet ist. Über die Räder 87, 90 ist eine Kette 91 geführt, um für den Elektromotor 88 eine Einrichtung zum Drehen der Schraubenwelle 85 zu schaffen, damit die vertikale Platte 81 in Längsrichtung des Rohrabschnittes 21 bewegt wird.

Die vertikale Platte 81 ist mit zwei Paaren von im vertikalen Abstand angeordneten, sich nach vorn erstreckenden Ösen 92 ausgestattet, die zwei sich vertikal erstreckende starre Achsen 93 aufnehmen, die im Abstand parallel zueinander angeordnet sind. Vor der vertikalen Platte 81 ist eine vertikal einstellbare Platte 94 angeordnet, die zur Platte 81 parallel verläuft. Die Platte 94 weist zwei parallele Montagevorsprünge 95 auf, die vertikal verlaufen und sich nach hinten erstrecken. Die Vorsprünge 95 sind auf Achsen 93 gleitbar, so daß die Platte 94 vertikal eingestellt werden kann.

An der Platte 94 ist eine Motormontageplatte 96 befestigt, die mit einer sich horizontal erstreckenden Motorklemmplatte 97 ausgestattet ist.

An der Montageplatte 81 ist ein herabhängender L-förmiger Tragarm 98 befestigt, dessen unterer Schenkel sich unter die vertikal bewegliche Platte 94 erstreckt. Auf dem Tragarm 98 ist ein hydraulischer Druckkolben 99 in einer solchen Lage angeordnet, daß er mit der vertikal beweglichen Platte 94 und der Motormontageplatte 96 in Berührung treten kann. Eine Betätigung des Druckkolbens 99 bewirkt ein Heben der Platte 94 und der Motormontageplatte 96, wobei die Vorsprünge 95 auf den Achsen 93 gleiten.

Die Motorklammer 97 hält einen Elektromotor 100 lösbar fest, der an seinem unteren Ende mit einem Getriebe 101 ausgestattet ist. An dem Getriebe 101 ist ein herabhängender L-förmiger Tragarm 102 befestigt, der an seinem unteren Ende eine Rolle 103 trägt, die mittels einer Gewindeachse 104 vertikal einstellbar ist. Die Rolle 103 steht während der Drehung des Rohrabschnittes 21 gegenüber dem Motor 100 mit der Innenseite des Rohres in Berührung.

Das Getriebe 101 trägt eine Schweißelektrodenvorschubvorrichtung 105 und treibt diese an. Mit dem oberen Ende der Vorschubvorrichtung 105 ist ein flexibler Mantel 106 verbunden, der sich durch die Hohlwelle 60 erstreckt und nahe der Haspel 68 endet. Von der Vorschubvorrichtung 105 hängt ein Schweißelektrodenführungsrohr 107 herab, das an der Vorschubvorrichtung befestigt ist und in einem Formstück 108 endet, das in der Nähe der Innenseite des Rohrabschnittes 21 an seinem unteren Ende angebracht ist.

An der Vorschubvorrichtung 105 und an der Motorklammer 97 ist ein aufrecht angeordneter Flußmittelbehälter 109 befestigt. Dieser Flußmittelbehälter ist mit einem Zuführrohr 110 ausgestattet, das sich nach unten erstreckt und mit dem Formstück 108 derart verbunden ist, daß das in dem Behälter 109 befindliche pulverförmige Flußmittel zu der Innenseite des Rohrabschnittes 21 geliefert wird, wobei es die durch das Führungsrohr 107 hindurchgehende Schweißelektrode 111 umgibt. An einem Arm 113 ist horizontal durch sie hindurchgeht. Durch die Gewinde- 70 eine Betriebsfernsehkamera 112 befestigt, die an dem

Flußmitteltrichter 109 angebracht ist. Die Linse 114 der Fernsehkamera 112 ist auf das Feld eingestellt, das die Schweißstelle unterhalb des Führungsrohres 107 unmittelbar umgibt. An einem von dem Arm 113 getragenen Gestänge 116 ist eine Glühbirne 115 einstellbar angebracht, damit auch vor dem Zünden des Lichtbogens beim Schweißen eine Beleuchtung für die Fernsehkamera 112 vorhanden ist.

Gemäß Fig. 11 sind für die Steuerung der Druck-43 und 99 magnetspulenbetätigte Dreiwegeventile

oder Schieber 117 und 118 vorgesehen.

Nach Fig. 1 ist ein Fernsehüberwachungsgerät **119** gewöhnlicher Bauart entfernt von der Schweißstelle aufgestellt, welches mit der Fernsehkamera 112 zu- 15 sammenarbeitet, so daß die Schweißstelle und der Schweißvorgang beobachtet werden können. Die Energie für die Steuerschaltungen des Schweißapparates wird von einem Steuergenerator 120 gewöhnlicher Bauart geliefert. Neben dem Fernsehüberwachungsgerät 119 ist ein Fernbedienungsapparat 121 zur Steuerung des Schweißvorganges aufgestellt.

Die Elektromotoren 47, 58, 88 und 100 sind von dem Fernbedienungsapparat 121 aus sowohl in der einen als auch in der anderen Richtung einzeln 25 steuerbar. Der Elektromotor 74 kann von dem Apparat 121 aus lediglich in einer Richtung gesteuert werden. Die magnetspulenbetätigten Dreiwegeventile oder Schieber 117, 118 sind ebenfalls von dem Apparat 121 aus steuerbar, um, wenn erwünscht, die hydrau- 30

lischen Druckkolben 43, 99 zu betätigen.

Für das Innenschweißen der Rohrabschnitte 21 und 22 an der Stoßstelle 23 wird zunächst der hydraulische Druckkolben 99 betätigt, damit die Rolle 103 angehoben und außer Berührung mit dem Rohr 21 ge- 35 bracht wird. Dann wird der Schweißapparat 20, von dem Motor 47 angetrieben, auf den Rädern 46, 51 und den Rollen 35 durch das Rohr bewegt. Beim Erreichen der Stoßstelle 23 zwischen den Rohrabschnitten 21 und 22 werden die hydraulischen Zentrierkolben 43 40 hetätigt, welche dann die Zentrierstifte 41 an die Innenseite des Rohrabschnittes 21 andrücken.

Dann wird der hydraulische Druckkolben 99 entlastet, damit die Rolle 103 wieder mit dem Rohrabschnitt 21 in Berührung treten kann, und der Motor 45 38 wird zwecks Verschiebung der horizontal beweglichen Montageplatte 79 so lange betätigt, bis das Führungsrohr 107 genau mit der Stoßstelle 23 ausgerichtet ist. Dann werden die Rohrabschnitte 21, 22 nuf den Rollen 24 gedreht, wobei sie die Ringe 31, 33 50

mitnehmen.

Dabei wird der Elektromotor 58 betätigt, um die Hohlwelle 60 in einer zu der Bewegung der Rohrabschnitte 21. 22 entgegengesetzten Richtung so anzutreiben, daß das Führungsrohr 107 zu jeder Zeit 55 in seiner vertikalen Lage gehalten wird.

Das Flußmittel wird unter der Wirkung der Schwerkraft von dem Behälter 109 her angeliefert, während die Schweißelektrode 111 von der Haspel 68 her mittels der Vorschubvorrichtung 105 durch den 60 Mantel 106 hindurch nachgerückt wird.

Der Ablauf des Schweißvorganges wird von der Fernsehkamera 112 aufgenommen und kann am Überwachungsgerät 119 von der Bedienungsperson beobachtet werden, damit eine stets vertikale Einstellung des Führungsrohres 107 sichergestellt wird.

Die Drehzahl der Motoren 58 und 100 kann mittels des Steuerapparates 121 verändert werden, so daß das Führungsrohr 107 in der richtigen Lage gehalten werden kann und der richtige Vorschub der Schweißstabelektrode 111 bewirkt werden kann.

Bei dem erfindungsgemäßen Schweißapparat wermittelströmung zu den hydraulischen Zentrierkolben 10 den die Schweißstelle und das geschmolzene Metall zwangläufig stets an dem untersten Punkt der Rohrabschnitte 21, 22 gehalten, so daß das geschmolzene Material nicht von der Stoßstelle 23 weglaufen kann. Nach Beendigung des Schweißens der Stoßstelle 23 kann der Schweißapparat 20 aus den Rohrabschnitten 21, 22 herausgefahren werden, indem zunächst der Druckkolben 99 betätigt wird, um die Rolle 103 von den Rohrabschnitten 21, 22 abzuheben, und die Zentrierkolben 43 entlastet werden, damit der Schweißapparat 20 wieder von den Rollen 35 getragen wird. Dann wird der Motor 47 in Gang gesetzt, woraufhin die Räder 46. 51 den Schweißapparat 20 in Längsrichtung des Rohrabschnittes 21 bewegen.

PATENTANSPRÜCHE:

1. Schweißapparat zum Innenschweißen von zusammenstoßenden Rohren mit einem Rahmenwerk, welches in dem Rohr lösbar befestigt werden kann und in welchem das eigentliche Schweißaggregat in einer zur Rohrachse senkrechten Ebene drehbar gelagert ist, damit die unter Drehung stattfindende Schweißung stets an dem untersten Punkt der zu verbindenden Rohre stattfindet, wobei das Rahmenwerk in dem Rohr fahrbar und mit Einrichtungen versehen ist, die seine Arretierung gegenüber dem Rohr bewirken, das Schweißaggregat gegen das Rahmenwerk in Achsrichtung und radial verschiebbar ist und Einrichtungen zum Drehen und zum axialen Verschieben des Aggregats gegenüber dem Rahmenwerk vorgesehen sind, dadurch gekennzeichnet, daß die Arretiereinrichtungen (38, 39) und die Einrichtungen zum Drehen (59, 57, 63, 60) und axialen Verschieben (85, 87, 88, 90, 91) des Schweißaggregats (100, 101, 105, 107, 109) gegenüber dem Rahmenwerk (26, 27, 28, 31, 33) fernsteuerbar sind, daß eine ferngesteuerte Einrichtung (99) zum radialen Verschieben des Aggregats gegenüber dem Rahmenwerk vorhanden ist und daß an dem Aggregat eine Fernsehkamera (112) befestigt ist, deren Öbjektiv (114) auf die Schweißstelle gerichtet ist.

2. Schweißapparat gemäß Anspruch 1, mit einer kraftbetätigten Vorrichtung am Rahmenwerk zum axialen Bewegen des Rahmenwerks in entgegengesetzten Richtungen, dadurch gekennzeichnet, daß die kraftbetätigte Vorrichtung fernsteuerbar ist.

In Betracht gezogene Druckschriften: USA.-Patentschrift Nr. 1846470; »Grundig-Buch« G 888, 1954, S. 1, 5, 7, 16; Grundig-Prospekt 4541.



















